

Genre du véhicule Remorque de travail	Marque E P O K E	Type S K 9/1	Fiche d'homologation n° CH 9226 06
--	---------------------	-----------------	---------------------------------------

**MOYENS D'IDENTIFICATION** "SK 9/1" sur plaquette du constructeur, à droite sur paroi latérale

Numéro du châssis frappé à l'avant, au centre sur traverse frontale + sur plaquette du construct.  
 Signe d'identification du moteur frappé

Constructeur Alfred Thomson, Askov pr. Vejen (DK) Importateur ROLBA AG, Zürich

<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>1</u> Nombre de roues <u>2</u> Entraînement _____ Direction _____ Assistance _____ Frein de service <u>méc., inertie, à exp.int., tringle</u> Frein auxiliaire <u>idem, levier avec</u> Ralentisseur _____ Frein stationn. <u>segment, avec cable de sécurité</u> Transmission _____ Nombre vit. _____ Blocage differ. _____ Crochet rem. _____ Vitesse max. <u>40 (S)</u> km/h	<del> <b>MOTEUR</b> Genre _____ Temps _____                  Marque _____ Carbur. _____                  Type _____                  Position _____ Nombre cyl. _____                  Alésage _____ Course _____                  Cylindr. _____ cm<sup>3</sup> CV-impôt _____                  CV-puiss. _____ ( ) t/m                  Refroidissement _____                  Bruit _____ dB ( ) à _____ t/m                  Amortissement bruit _____             </del>
--	---

**CARROSSERIE** Forme Ependeuse de sel Nombre portes \_\_\_\_\_  
ou de sable Toit ouvert \_\_\_\_\_  
 Nombre de places : Total \_\_\_\_\_; AV \_\_\_\_\_; milieu \_\_\_\_\_; AR \_\_\_\_\_; Places debout \_\_\_\_\_

**DIMENSIONS** Voie AV 1160 AR \_\_\_\_\_  
 Diam. braquage G DR \_\_\_\_\_  
 Empattement \_\_\_\_\_ / ( \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ )  
 Dimensions ext. \_\_\_\_\_ Dimensions int. \_\_\_\_\_  
 Longueur 2040 \_\_\_\_\_  
 Largeur 1665 \_\_\_\_\_  
 Hauteur 915 \_\_\_\_\_  
 Porte à faux AV \* \_\_\_\_\_  
 AR 370 \_\_\_\_\_  
 lat. \_\_\_\_\_

<b>POIDS</b>	<u>Avant</u>	<u>Milieu</u>	<u>Arrière</u>	<u>TOTAL</u>
A vide	<u>75</u>	_____	<u>375</u>	<u>450</u>
Charge util.	_____	_____	_____	_____
Poids total	_____	_____	_____	_____
Garantie fabr.	<u>540</u>	_____	<u>960</u>	<u>1175</u>
Dimens. pneus	_____	<u>6.00 - 9</u>	<u>6 Ply</u>	_____
Charge p. essieu	<u>40 km/h</u>	_____	_____	<u>1500</u>
de l'ensemble				
Poids max. remorquable	_____ kg			

**Contenance : 900 litres**

EQUIPEMENT

Equipement électrique \_\_\_\_\_ V

Feux de route \_\_\_\_\_ Avertisseur optique \_\_\_\_\_

Feux de croisement \_\_\_\_\_ Feux de position 2/HELLA

Feux de gabarit \_\_\_\_\_ (K 11630)

Avertisseur \_\_\_\_\_ Niv. sonore \_\_\_\_\_ ( )

Essuie-glace \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_

Feux arrières 2/HELLA K 23354 Catadioptrés AV/blanc ø 70Feux stop 2/ séparés AR/rougeEclair. plaque contr. 1/à gauche, comb. Plaque ~~XXXXXXXX~~/oblongue

Rétroviseur \_\_\_\_\_ Indic. vitesse \_\_\_\_\_

Indic. direction clign. 2/ AR= séparésAV \_\_\_\_\_ latér. \_\_\_\_\_ AR orange

Avert. clign. \_\_\_\_\_ Lampes de travail \_\_\_\_\_

1 cale d'arrêt 200 x 90 x 100INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATIONGenre du véhicule Remorque de travailMarque & type EPOKE SK 9/1

Chassis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule)

Homologation n° CH 9226 06Forme de la carr. Epandeuse de sel  
ou de sable

Places ass. : Total \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ avant)

Poids à vide 450 Carburant \_\_\_\_\_Charge utile — CV \_\_\_\_\_Cylindrée \_\_\_\_\_ cm<sup>3</sup>Poids total 1175 Poids de

l'ensemble \_\_\_\_\_

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

\*) Distance depuis centre essieu - centre anneau d'accouplement = 1620 mm

§) Inscriptions sur le permis de circulation, page 4 :

- Disque de vitesse maximum = 40 km/h

- Lors de son utilisation, ne peut être attelé qu'à des véhicules tracteurs dont le poids à vide atteint au moins le poids en service de la remorque.

(Poids en service garanti par le constructeur : 1175 kg)

Lieu et date de l'expertise  
Zürich, 24.10.1968

La commission d'expertise